



## 第五十七届会议

议程项目 132(a)

安全理事会第 687 (1991) 号决议引起的  
活动经费的筹措：联合国伊拉克-科威特观察团

联合国伊拉克-科威特观察团 2001 年 7 月 1 日  
至 2002 年 6 月 30 日期间预算执行情况报告

## 秘书长的报告

## 目录

| 章次                         | 段次   | 页次 |
|----------------------------|------|----|
| 一. 任务执行情况 .....            | 1-4  | 3  |
| 二. 资源执行情况 .....            |      | 5  |
| A. 财政资源 .....              |      | 5  |
| B. 其他收入和调整 .....           |      | 6  |
| C. 特遣队所属装备：主要装备和自我维持 ..... |      | 6  |
| D. 未编入预算款项 .....           |      | 6  |
| 三. 差额分析 .....              | 5-17 | 6  |
| 四. 大会第五十七届会议将采取的行动 .....   | 18   | 8  |

## 摘要

本报告载有联合国伊拉克-科威特观察团 2001 年 7 月 1 日至 2002 年 6 月 30 日期间预算执行情况报告。

### 财政资源执行情况

(千美元。预算年度为 2001 年 7 月 1 日至 2002 年 6 月 30 日。)

| 类别                         | 拨款              | 支出              | 差额             |             |
|----------------------------|-----------------|-----------------|----------------|-------------|
|                            |                 |                 | 数额             | 百分比         |
| 军事和警察人员                    | 21 689.2        | 22 333.5        | (644.3)        | (3.0)       |
| 文职人员                       | 16 349.3        | 13 608.7        | 2 740.6        | 16.8        |
| 业务费用                       | 13 069.5        | 12 693.5        | 376.0          | 2.9         |
| <b>所需经费毛额</b>              | <b>51 108.0</b> | <b>48 635.7</b> | <b>2 472.3</b> | <b>4.8</b>  |
| 工作人员薪金税收入                  | 2 130.6         | 1 861.5         | 269.1          | 12.6        |
| <b>所需经费净额</b>              | <b>48 977.4</b> | <b>46 774.2</b> | <b>2 203.2</b> | <b>4.5</b>  |
| 自愿实物捐助(已编入预算) <sup>a</sup> | 3 121.9         | 46.7            | 3 075.2        | 98.5        |
| <b>资源共计</b>                | <b>54 229.9</b> | <b>48 682.4</b> | <b>5 547.5</b> | <b>10.2</b> |

<sup>a</sup> 拨款包括前期报告的非经常性自愿捐助。支出反映实际经常性自愿捐助。

### 人力资源：任职执行情况

| 类别     | 核定  | 实际(平均) | 出勤率 <sup>a</sup><br>(百分比) |
|--------|-----|--------|---------------------------|
| 军事观察员  | 195 | 194    | 1                         |
| 军事特遣队  | 906 | 906    | —                         |
| 国际工作人员 | 63  | 57     | 10                        |
| 国家工作人员 | 174 | 165    | 5                         |

<sup>a</sup> 按每月任职人数和核定每月人数计算。

大会将采取的行动见第四节。

## 一. 任务执行情况

1. 联合国伊拉克-科威特观察团（伊科观察团）为安全理事会第 689（1991）号决议设立，其任务规定随后经第 806（1993）号决议扩大。安全理事会主席 2001 年 10 月 4 日（S/2001/936）和 2002 年 4 月 4 日（S/2002/349）的信为观察团本执行期间继续执勤作了规定。
2. 观察团的任务规定是协助安全理事会实现恢复科威特国和伊拉克共和国的和平与安全这一总目标。
3. 在这一总目标内，观察团在本执行情况报告所述期间完成了相关的重要产出，取得许多成绩，见下文各表。
4. 各表显示，在目标制定方面有所改进。2001/02 年度预算中没有列入计划结果的标准表，标准表本应作为执行情况评估和报告的基线。因此，观察团 2001/02 年度任务执行情况数据以传统格式提出，表明采用通用指标和产出种类而非基线所得资料的实际成绩和实际产出。

### 部分 1：军事

| 预期成绩                                                           |                                                                                                |
|----------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 确保遵守科威特国与伊拉克共和国之间标定的国际疆界                                       |                                                                                                |
| 成果指标                                                           | 实际成绩                                                                                           |
| 没有对非军事区的重大违反情况                                                 | 空中违反 637 次，地面违反 19 次，<br>海上违反 20 次，武器违反 9 次<br><br>与前期比较，上述数字显示地面、海上和武器违反情况大大减少，但空中违反增加 300%以上 |
| 产出种类                                                           | 实际产出                                                                                           |
| 地面巡逻天数                                                         | 2 214 天                                                                                        |
| 空中巡逻时数                                                         | 1 923 小时                                                                                       |
| 海上舰艇巡逻时数                                                       | 1 486 小时                                                                                       |
| 半年度任务规定报告                                                      | 2 份报告                                                                                          |
| 跨界管制活动                                                         | 检查车辆 174 808 辆                                                                                 |
| 与伊科官员举行协商会议                                                    | 与两国高级官员定期进行协商                                                                                  |
| 评论：如果计划的海上舰艇巡逻时数如数完成，本可避免一些小规模的海上违反。因无法长期得到舰艇和停泊设施，海上巡逻时数有所减少。 |                                                                                                |

## 部分 2：支助

|                                                                                                                                                                                                 |             |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------|
| <b>预期成绩</b>                                                                                                                                                                                     |             |
| 提高向观察团提供支助的效率和效果                                                                                                                                                                                |             |
| <b>成果指标</b>                                                                                                                                                                                     | <b>实际成绩</b> |
| 调查满意度高，得到特派团团长和参谋长的支持                                                                                                                                                                           | 满意度中等       |
| <b>产出种类</b>                                                                                                                                                                                     | <b>实际产出</b> |
| 伊科特派团总部整修                                                                                                                                                                                       | 完成 20%      |
| 征聘当地工作人员                                                                                                                                                                                        | 15 人        |
| 征聘国际工作人员                                                                                                                                                                                        | 15 人        |
| 当地付款                                                                                                                                                                                            | 1 362 笔     |
| 提出采购订单                                                                                                                                                                                          | 550 份       |
| 订合同                                                                                                                                                                                             | 25 件        |
| 公路养护                                                                                                                                                                                            | 600 平方米     |
| 提供信息技术支助                                                                                                                                                                                        | 本年度每天提供     |
| 提供电话、传真、无线电通信服务                                                                                                                                                                                 | 本年度每天提供     |
| 提供警卫服务                                                                                                                                                                                          | 本年度每天提供     |
| 安装车辆倾翻保护装置                                                                                                                                                                                      | 22 辆        |
| <b>评论：</b> 由于某些基础设施的工作延迟和取消，使用户的满意度为中等。由于承包商被拒绝进入，下列项目被迫延迟或取消： <ul style="list-style-type: none"> <li>(a) M2 码头整修；</li> <li>(b) 道路水泥标志制作；</li> <li>(c) 道路密封；</li> <li>(d) 总部 6 号楼扩建。</li> </ul> |             |

## 二. 资源执行情况

### A. 财政资源

(千美元。预算年度为 2001 年 7 月 1 日至 2002 年 6 月 30 日)

| 类别                         | 拨款              | 支出              | 差额             |             |
|----------------------------|-----------------|-----------------|----------------|-------------|
|                            |                 |                 | 数额             | 百分比         |
|                            | (1)             | (2)             | (3)=(1)-(2)    | (4)=(3)/(1) |
| <b>军事和警察人员</b>             |                 |                 |                |             |
| 军事观察员                      | 7 136.0         | 6 852.8         | 283.2          | 4.0         |
| 军事特遣队                      | 14 553.2        | 15 480.7        | (927.5)        | (6.4)       |
| 文职警察                       | —               | —               | —              | —           |
| 建制警察部队                     | —               | —               | —              | —           |
| <b>文职人员</b>                |                 |                 |                |             |
| 国际工作人员                     | 8 302.0         | 6 703.4         | 1 598.6        | 19.3        |
| 国家工作人员                     | 8 047.3         | 6 905.3         | 1 142.0        | 14.2        |
| 联合国志愿人员                    | —               | —               | —              | —           |
| <b>业务费用</b>                |                 |                 |                |             |
| 一般临时助理人员                   | —               | 43.6            | (43.6)         | —           |
| 政府提供的人员                    | —               | —               | —              | —           |
| 文职选举观察员                    | —               | —               | —              | —           |
| 顾问                         | —               | —               | —              | —           |
| 公务旅行                       | 122.9           | 137.8           | (14.9)         | (12.1)      |
| 设施和基础设施                    | 2 819.2         | 2 840.5         | (21.3)         | (0.8)       |
| 地面运输                       | 3 524.9         | 3 232.0         | 292.9          | 8.3         |
| 空中运输                       | 2 988.3         | 3 202.7         | (214.4)        | (7.2)       |
| 海上运输                       | 142.3           | 32.0            | 110.3          | 77.5        |
| 通信                         | 846.6           | 683.7           | 162.9          | 19.2        |
| 信息技术                       | 459.7           | 416.4           | 43.3           | 9.4         |
| 医务                         | 23.0            | 42.4            | (19.4)         | (84.3)      |
| 特别装备                       | 62.2            | 17.3            | 44.9           | 72.2        |
| 杂项用品、事务和设备                 | 2 080.4         | 2 045.1         | 35.3           | 1.7         |
| 速效项目                       | —               | —               | —              | —           |
| <b>所需经费毛额</b>              | <b>51 108.0</b> | <b>48 635.7</b> | <b>2 472.3</b> | <b>4.8</b>  |
| 工作人员薪金税收入                  | 2 310.6         | 1 861.5         | 269.1          | 12.6        |
| <b>所需经费净额</b>              | <b>48 977.4</b> | <b>46 774.2</b> | <b>2 203.2</b> | <b>4.5</b>  |
| 自愿捐助实物（已编入预算） <sup>a</sup> | 3 121.9         | 46.7            | 3 075.2        | 98.5        |
| <b>所需经费共计</b>              | <b>54 228.9</b> | <b>48 682.4</b> | <b>5 547.5</b> | <b>10.2</b> |

<sup>a</sup> 支出中包括科威特政府提供的 46 664 美元。

**B. 其他收入和调整**

| 类别          | 数额<br>(千美元)  |
|-------------|--------------|
| 利息收入        | 2 910        |
| 其他/杂项收入     | 109          |
| 自愿捐助现金      | —            |
| 上一期间调整数     | —            |
| 前期债务节减额或注销额 | 952          |
| <b>共计</b>   | <b>3 971</b> |

**C. 特遣队所属装备：主要装备和自我维持**

| 类别          | 支出<br>(千美元)    |
|-------------|----------------|
| <b>主要装备</b> | 1 187.8        |
| <b>自我维持</b> |                |
| 爆炸物处理特殊设备   | 16.0           |
| <b>共计</b>   | <b>1 203.8</b> |

**D. 未编入预算款项**

| 类别                   | 估计价值<br>(千美元) | 实际价值  |
|----------------------|---------------|-------|
| 特派团地位协定 <sup>a</sup> | 286.8         | 286.8 |

<sup>a</sup> 包括科威特政府提供 196 645 美元和伊拉克政府提供 90 150 美元的租赁费。

**三. 差额分析<sup>1</sup>**

|              | 差额                |
|--------------|-------------------|
| <b>军事观察员</b> | \$283.2      4.0% |

5. 产生未支配结余的主要原因是：从 2002 年 4 月 1 日起，特派团生活津贴费率在非军事区从 90 美元减至 77 美元；在科威特城从 75 美元减至 61 美元。

<sup>1</sup> 资源差额数以千美元计。

|       | 差额        |        |
|-------|-----------|--------|
| 军事特遣队 | (\$927.5) | (6.4%) |

6. 费用增加的原因是军事支助人员旅行的单位成本增加。单程平均费用估计为 1 400 美元，而实际费用为 2 042 美元。

|        | 差额        |       |
|--------|-----------|-------|
| 国际工作人员 | \$1 598.6 | 19.3% |

7. 产生未支配结余的主要原因是，按核定的职级征聘工作人员延误，使许多职位由较低职级的任职工作人员担任。

|        | 差额        |       |
|--------|-----------|-------|
| 国家工作人员 | \$1 142.0 | 14.2% |

8. 估计薪金和相关费用所采用的参数高于实际在职的参数。

|          | 差额       |   |
|----------|----------|---|
| 一般临时助理人员 | (\$43.6) | - |

9. 本项下的支出产生于在伊拉克境内临时聘用国家工作人员为翻译和司机

|      | 差额       |         |
|------|----------|---------|
| 公务旅行 | (\$14.9) | (12.1%) |

10. 支出增加是因为增加有关培训的旅行。

|      | 差额      |      |
|------|---------|------|
| 地面运输 | \$292.9 | 8.3% |

11. 产生未支配结余的主要原因是，购置的四轮驱动通用车辆的单位成本低于原先估计数。

|      | 差额        |        |
|------|-----------|--------|
| 空中运输 | (\$214.4) | (7.2%) |

12. 增加经费的原因是，2001 年 9 月 15 日至 2002 年 6 月 30 日期间，直升机租赁费用从每小时 1 262 美元增加至 1 325 美元。

|                                                | 差额       |         |
|------------------------------------------------|----------|---------|
| 海上运输                                           | \$110.3  | 77.5%   |
| 13. 产生未支配结余的主要原因是，自科威特政府接管这项工作后，海军舰艇备件和维修费用减少。 |          |         |
|                                                | 差额       |         |
| 通信                                             | \$162.9  | 19.2%   |
| 14. 产生未支配结余的主要原因是，从意大利布林迪西联合国后勤基地免费收到一座地面卫星站。  |          |         |
|                                                | 差额       |         |
| 信息技术                                           | \$43.3   | 9.4%    |
| 15. 产生未支配结余的主要原因是，总部提供的信息技术服务减少。               |          |         |
|                                                | 差额       |         |
| 医务                                             | (\$19.4) | (84.3%) |
| 16. 费用增加是因为进行一次军事人员医疗后送产生的意外开支。                |          |         |
|                                                | 差额       |         |
| 特别设备                                           | \$44.9   | 72.2%   |
| 17. 产生未支配结余的主要原因是，从后勤基地免费收到观察设备。               |          |         |

#### 四. 大会第五十七届会议将采取的行动

##### 18. 大会将就伊科观察团经费筹措采取行动如下：

(a) 就处理 2001 年 7 月 1 日至 2002 年 6 月 30 日期间未支配余额 2 472 300 美元作出决定；

(b) 就处理 2002 年 6 月 30 日终了期间共 3 971 000 美元的其他收入和调整作出决定，包括利息收入 (2 910 000 美元)、其他/杂项收入 (109 000 美元) 和前期债务节减额或注销额 (952 000 美元)。